WebEDI

Uživatelská příručka pro dodavatele Škoda Auto

Verze: 4.0.2 Datum vydání: 7.10.2020

<u>Obsah</u>

0.	Seznam změn	3
1.	Popis aplikace	4
2.	Registrace externích partnerů a přístup k aplikaci	4
3.	Práce s aplikací	7
3.1.	Přihlášení k aplikaci	7
3.2.	Obecné zásady	7
4.	Soubor	8
4.1.	Odvolávky	8
4.2.	Dodací listy	9
5.	Protokoly	
6.	Správa	
7.	Odhlášení z aplikace	
8.	Řešení problémů	
9.	Příloha I – Příklady postupu při vytváření dodacích listů	
9.1.	Díly volně na korbě	
9.2.	Složité balení	
9.3.	Díly jsou společně v jednom obalu VW0012	
10.	Příloha II – Kódy obalů	

0. <u>Seznam změn</u>

datum zm.	verze	strana	popis
03.07.2018	4.0.1		Nová Uživatelská příručka – Upgrade WebEDI 3.0.3 na WebEDI 4.0.1
24.09.2019	4.0.2	18-19	Aktualizace příkladů práce s víky
			Dodávky č. 1 a 2 aktualizovány, přidány dodávky č. 3 a 4

1. Popis aplikace

Aplikace webEDI je určena obecně pro podporu těch dodavatelů Škody Auto (ŠA), kteří z jakýchkoliv důvodů nemohou používat standardní EDI komunikaci pro výměnu dat odvolávek a dodacích listů. Primárně je aplikace určena malým a středním dodavatelům, kteří dodávají do ŠA úzký sortiment dílů s nízkou frekvencí dodávek a pro něž by budování robustního systému pro EDI komunikaci bylo zbytečně nákladné.

Cílem aplikace je umožnit registrovaným dodavatelům:

- 1. Přijímat ze ŠA zabezpečeným způsobem dlouhodobé odvolávky (LAB).
- 2. Vytvářet a elektronicky odesílat dodací listy do ŠA zabezpečeným způsobem.
- 3. Tisk dodacího listu a přepravní etikety podle standardů VW Group / Škoda Auto.

Základem aplikace je ve směru ŠA \rightarrow dodavatel funkce uložení odvolávek odeslaných ze ŠA na webovou stránku zaregistrovaného dodavatele a jejich možné stažení nebo prohlížení, ve směru dodavatel \rightarrow ŠA vytvoření dodacího listu na základě příslušné odvolávky, jeho odeslání do ŠA ve formátu EDI zprávy požadované ŠA, tisk papírových dokumentů podle normy VDA4939 a tisk přepravní etikety GTL.

Přístup k aplikaci

S aplikací webEDI uživatel pracuje prostřednictvím internetového prohlížeče. Doporučenými prohlížeči jsou MS IE nebo Firefox. Přístup k funkcím aplikace mají pouze oprávnění zaregistrovaní uživatelé.

2. Registrace externích partnerů a přístup k aplikaci

Registraci uživatele aplikace webEDI provádí dodavatel sám. Registrace probíhá ve dvou krocích:

- 1. Žadatel vyplní na webu registrační formulář.
- 2. Škoda Auto registraci schválí a aktivuje přístup do aplikace.

Vyplnění registračního formuláře

- 1. Zadejte adresu <u>https://web.teledin.cz</u> \rightarrow v prohlížeči se objeví domovská stránka web aplikací.
- 2. Zvolte jazyk aplikace CZ, EN, DE, RU.
- 3. Vyberte WebEDI → zobrazí se přihlašovací obrazovka aplikace.
- Vyberte kartu Registrace → zobrazí se registrační formulář.
- 5. Zadejte požadované údaje dodavatele:
 - Číslo dodavatele 5místné číslo dodavatele přidělené Škodou Auto
 - Index index závodu dodavatele (většinou hodnota "0", pokud není s logistikou ŠA dohodnuto jinak)
 - DUNS číslo unikátní identifikační číslo přidělené institucí DUNS
 - Všechny údaje označené * jsou povinné

Přihlásit Kontakty	Registrace	
Nov	ý dodavatel	
Číslo dodavatele: *		
Index: *		
Skupina:		
DUNS číslo: *		
Název firmy: *		
E-mail: *		
Kontaktní osoba: *		
Ulice: *		
Město: *		
PSČ: *		
Země: *		
Telefon: *		
Mobil:		
Fax:		
Poznámka:		
Uložit Dokončit	Storno	
20		

Základní identifikační údaje slouží k vytvoření vazeb mezi aplikací webEDI a systémů ŠA pro vytváření odvolávek a zpracování dodacích listů. Zadané identifikační údaje již dodavatel nemůže měnit. Chybně zadané identifikační údaje může změnit pouze administrátor aplikace tak, že registraci zruší a dodavatel se musí zaregistrovat znovu se správnými údaji.

Při změně čísla dodavatele musí být vždy provedena zcela nová registrace.

- 6. Stiskněte tlačítko Uložit.
- 7. Zadejte kontaktní firemní údaje a údaje pro přístup administrátora dodavatele.

Nov	ý dodavatel	Kontaktní uživatel						
Číslo dodavatele: *	00000	Uživatelské jméno: *						
Index: *	0	Jméno: *						
Skupina:	00000	Heslo: *						
DUNS číslo: *	00000000	Heslo - potvrzení *						
Název firmy: *	Testco	Jazyk: *	Česky					
E-mail: *	testco@testco.com	E-mail: *						
Kontaktní osoba: *	Jan Tester	Poznámka:						
Ulice: *	U testu 15							
Město: *	Nový Test							
PSČ: *	00001							
Země: *	ČR							
Telefon: *	+420							
Mobil:								
Fax:								
Poznámka:								

- Uživatelské jméno User ID uživatele/administrátora pro přístup k aplikaci WebEDI
- Jméno jméno a příjmení uživatele
- 8. Stiskněte tlačítko **Dokončit** → registrace je odeslána do ŠA ke schválení.

Aktivace přístupu do aplikace

Aktivaci přístupu provádí administrátor ŠA. Úspěšně provedená a schválená registrace je uživateli potvrzena prostřednictvím emailu. Potvrzením registrace jsou současně zpřístupněny všechny služby webEDI. Uživatel bude prostřednictvím e-mailu informován i o případném neschválení registrace.

Dodavatel je zaregistrován pod číslem dodavatele jako "skupina uživatelů" včetně jednoho uživatele s přístupem ke službě webEDI s oprávněním administrátora skupiny. Administrátor může potom sám zaregistrovat v rámci skupiny libovolný počet uživatelů, kteří se do aplikace mohou přímo hlásit. Při zavedení každého nového uživatele je třeba uvést kontaktní e-mailovou adresu daného uživatele. Pouze na tuto adresu pak přijde zpráva o založení nového uživatelského účtu, včetně přístupových údajů. Heslo je třeba v zájmu uživatele změnit hned při prvním přihlášení.

Uživatel/administrátor má oprávnění:

- měnit údaje ve zvýrazněných polích
- založit další uživatele v rámci své společnosti a přidělit jim přístup do aplikace
- změnit údaje nebo zrušit uživatele v rámci své společnosti

Zaregistrovaný uživatel/administrátor je mailem informován o:

- úspěšně provedené registraci
- způsobu přihlášení do aplikace
- každém nově přijatém souboru

Ihned po obdržení těchto mailů je aplikace pro uživatele dostupná.

Registrace dalších uživatelů v rámci dodavatele

Registraci dalšího uživatele provádí pouze administrátor dodavatele. S žádostí na zřízení přístupu dalšího uživatele nebo změnu hesla se obracejte na své IT oddělení nebo oddělení, které má přidělování oprávnění v kompetenci. Administrátoři Škoda Auto nebudou na Vaše žádosti reagovat – kontaktní partner dodavatele pro Škoda Auto je IT oddělení nebo oddělení, kterému byl přidělen administrátorský přístup pro vaši společnost.

Zaregistrovaný uživatel je mailem informován o:

- způsobu přihlášení do aplikace
- každém nově přijatém souboru

3. Práce s aplikací

3.1. Přihlášení k aplikaci

Komunikace registrovaných uživatelů s webovou aplikací probíhá zabezpečeným kanálem SSL (HTTPS) s certifikátem I.CA.

- 1. Zadejte adresu <u>https://web.teledin.cz</u> → v prohlížeči se objeví domovská stránka web aplikací.
- 2. Vyberte **WebEDI** \rightarrow zobrazí se domovská stránka aplikace.
- 3. Vyberte kartu Přihlásit → Zadejte všechny Vaše přihlašovací údaje

Skupinačíslo dodavateleUživatelské jménoVaše uživatelské jméno, pod kterým jste zaregistrováni jako uživatel aplikaceHesloVaše uživatelské hesloPři prvním přihlášení je to heslo, které jste obdrželi e-mailem nebo které Vám přidělilo IT oddělení vaší
společnosti. Ihned heslo změňte

Při zadávání přihlašovacích údajů vždy dodržujte malá a velká písmena.

Úspěšné přihlášení je potvrzeno obrazovkou s Vašimi přihlašovacími údaji a časem Vašeho posledního přihlášení.

ŠKODA		WebEDI 2222	2 / net
🏦 Domů 🕒 Soubor 🔻 🔋 Protokoly	🗸 🗰 Správa 🔻 📍 Ná	ápověda ▼ × Odhlásit	
Přehled přihláše	ení		
Skupina	22222		
Uživatel	nettlcz]	
Poslední přihlášení	2018.06.18 14:16]	
Poslední neúspěšné přihlášení	2018.06.13 11:34]	

Při chybně zadaných údajích se na přihlašovací obrazovce objeví zpráva "Neúspěšné přihlášení". Po třech neúspěšných pokusech se přístup zablokuje a musíte kontaktovat IT oddělení své společnosti, které Vám přidělilo přihlašovací údaje do WebEDI. (V případě administrátora musíte kontaktovat správce ŠA.)

3.2. Obecné zásady

Ovládání menu je intuitivní. Po najetí kursorem na zvolenou položku se menu automaticky rozbalí (má-li pod sebou další položky).

- Nastavení délky stránky v záhlaví tabulky zvolte počet zobrazovaných řádků.
- Pohyb mezi jednotlivými stránkami klikněte na pořadové číslo stránky, případně na šipku vpřed / vzad, začátek / konec.

Některé tabulky mají možnost třídění a filtrování podle jednotlivých položek:

- Třídění Položky, které je možno třídit, mají za názvem sloupce šipku nahoru a dolů. Kliknutím na tento název dojde k setřídění hodnot jedním směrem, po opětovném kliknutí opačným směrem atd.
- Filtrování zaškrtněte zaškrtávací pole "Filtr", v každém sloupci se objeví pole pro zapsání filtrovaného řetězce. Filtrování probíhá tak, že se hledají pouze hodnoty, které začínají zapsaným řetězcem. Lze kombinovat i filtrování podle více sloupců. Odškrtnutím filtru se filtrování opět zruší.

- Vyplňování formulářů
 - > položky označené * jsou povinné
 - > políčka s šedivým podkladem hodnoty je možno editovat
 - > políčka s ikonou rozbalovacího seznamu hodnoty se vybírají ze seznamu

Ve spodní části tabulky jsou **tlačítka akcí**, které lze spouštět. Tlačítka s černým textem představují aktivní funkce, funkce s šedivým textem jsou na dané stránce nedostupné. Aktivace tlačítek je závislá na oprávnění přihlášeného uživatele, případně i na vybraném řádku tabulky.

Návrat k předchozí obrazovce je možný prostřednictvím tlačítka **Zpět**. Není-li tlačítko **Zpět** dostupné, vraťte se na požadovanou stránku výběrem z hlavního Menu. Použití funkce prohlížeče pro přechod o stránku zpět se nedoporučuje.

Tlačítkem Reset se zruší všechna nastavená kritéria vyhledávání a stránka se vrátí do výchozí pozice.

4. Soubor

Funkce slouží k:

- Zobrazení všech došlých odvolávek, které jsou v aplikaci uchovávány standardně po dobu 90 dní. Odvolávky mohou být vybrány podle data vystavení, podle termínu dodávky nebo podle čísla dílu. Odvolávky je možno kdykoliv vytisknout nebo stáhnout do interního systému ve formátu xml.
- Vytvoření nového DL. Dodací list se vždy vytváří na základě vybrané odvolávky.
- Zobrazení archivu DL. Z archivu DL je možno kdykoliv zobrazit a vytisknout uložené nebo odeslané DL a GTL štítky.

4.1. Odvolávky

- 1. Vyberte Soubor > Odvolávky seznam..
- 2. Zvolte požadovaný seznam odvolávek podle data odvolávky, termínu dodávky nebo čísla dílu.

🛞 ŠKODA	WebEDI	22222 / nettlcz
🟦 Domů 🕒 Soubor 🔻 🔋 Protokoly	✿ Správa ▼ ? Nápověda ▼ × Odhlásit	
	Výběr pro odvoláv	ky
Skupina: 22222 v Číslo	dílu: Vyber Vyber Vyber Vyber	• Reset

Zobrazí se seznam všech odvolávek odpovídajících zadanému kritériu.

3. Označte požadovanou odvolávku \rightarrow klikněte na řádek s odvolávkou.

ŠKODA	SKODA WebEDI										
🏦 Domů 🗅 Soubor 🔻 🕕 Protokoly 📽 Správa 🍷 ? Nápověda 🍷 🗙 Odhlásit											
			Výběr pro odvolávky								
Skupina: 22222 💌	Skupina: 22222										
Filtr:			Odvolávky								
			14 <4 1 >> >1 20]							
Ze dne 🔻	Č. odvolávky ≎	Číslo dílu 🗘	Užití dílu ≎	Závod 🗘	Kód složiště 🗘	Č. objednávky					
2018.06.05	190	5JA 010 000 BJ	11	ЗТ	103Z5	000055					
2018.06.04 dbp	2018.06.04 Jb 189 5JA 010 000 BJ 11 3T 10325										
V			14 <4 1 I> II 20]							
P Detail											

4. Klikněte na tlačítko Detail

🛞 ŠK	DDA			WebEDI								22222 / nettlcz
🏦 Domů	Soubor 🔻	() Protoko	oly 🗱 Správa 🔻	🔹 ? Nápověda 👻 🗶 Odhlásit								
						00	volávka -	detail				
Č. odvolávl	y 189	Ze dne	2018.06.04									
Nahrazuje	188	Ze dne	2018.05.29									
Č. objedná	rky 0000	55										
Dodavatel	22222/0	- 22222, N	ejake mesto, Ne	ajaka ulice, 11111111, Česko								
Odběratel	3T - CKD	Mladá Bol	eslav									
Závod	3T	A	dresa složiště	V. Klementa 869;;;29360;Mlac	la Boleslav;CZ	Kód složišt	ě 103Z5	Místo d	odání BZ5			
Číslo dílu	5JA 010 0	00 BJ N	ázev dílu	REIFENFUELLDRUCK		Jednotka	PCE					
		Pos	lední dodávky	/				Terr	iíny			Kumulace
Č. dod	acího listu		Datum	Množství	Termi	ín	Týde	n	Množství	Celkem k dodání	Množství	Ze dne
2458		2018	.04.20	1000	2018.06.11		24		1000	11000	10000	2017.10.27
2809		2018	.05.10	1000	2018.07.30		31		1000	12000		
2972		2018	.05.18	1000	2018.08.20		34		1000	13000		
					2018.09.03		86		1000	14000		
					2018.09.24		9		1000	15000		
					42 2018-43 2	2018			1000	16000		
					44 2018-45 2	2018			1000	17000		
					47 2018-48 2	2018			1000	18000		
					50 2018-51 2	2018			1000	19000		
Vystavil	Vystavil Zahumenska Zita Kontakt 420326817548											
Poznámky												
Neue EFZ ir	n LAB ab 02	2.11.17/ At	grenzung									
zum Invent	ur-Stichtag	27.10.17										
Zpět 🔒	Tisk odvo	lávky	≓ Export odvo	lávky 🕕 Poslední odeslan	é dodací listy)						

Zobrazí se kompletní vybraná odvolávka.

5. Zobrazenou odvolávku můžete:

- vytisknout → klikněte na **Tisk odvolávky**
- uložit jako xml soubor na své PC → klikněte na Export odvolávky
- zobrazit seznam DL vystavených k této odvolávce → klikněte na Poslední odeslané dodací listy

Tisk odvolávky a stažení odvolávky je prováděno standardními prostředky použitého prohlížeče.

4.2. Dodací listy

4.2.1 Seznam dodacích listů

Seznam dodacích listů není určen k vytvoření nového dodacího listu, ale k zobrazení a tisku uložených nebo odeslaných DL a tisku GTL štítků. Případné úpravy je možno provádět pouze v DL, které mají status "Vytvořeno" – tj. nebyly předány k odeslání nebo již odeslány.

1. Vyberte Soubor > Dodací listy > Dodací listy - seznam.

ŠKODA	WebE	22222 / nettlcz									
â Domů 🕒 Soubor ▼	🚯 Protokoly 🗱 Správa 🔻 ? Nápověda 🔻 🗙										
			Výběr do	dacích listů							
Skupina: 22222	ikupina: 22222 💌										
Filtr:				Dodací listy							
			14 ×4 1 2	. 🕨 🖬 20 💌							
Číslo dodacího listu 🔻	Č. objednávky 🗘	Kód složiště ≎	Závod 🗘	Datum vytvoření 🗘	Odeslat ke dni 🗘	Předán k odeslání 🗘	Provedeno ≎	Status 🗘			
20185278	0017005802	15509	КЗ	2018.06.13 14:47	2018.06.13			Vytvořeno			
20185277	000055	103P4	3P	2018.06.12 11:09	2018.06.12			Vytvořeno			
20185276	000055	307K2	33	2018.06.12 10:29	2018.06.12	2018.06.12 10:32	2018.06.12 10:40	Předáno(provedeno)			
20185275	000055	307K2	33	2018.06.11 15:42	2018.06.11			Vytvořeno			
20185274	000055	103P4	3P	2018.06.08 15:34	2018.06.08			Vytvořeno			
20185273	0017005800	15501	кз	2018.06.08 12:49	2018.06.08			Vytvořeno			
20185272	000055	103P4	3P	2018.06.08 11:23	2018.06.08			Vytvořeno			
20105271	0010034737	10001	1/2	2010 05 00 11-01	2010 05 00			16 duažana			

Zobrazí se seznam všech vytvořených DL.

Data v sloupcích seznamu představují tyto provedené stavy:

Název sloupce	Status	Aktivace	Akce	Další povolené akce s DL
Datum vytvoření	Vytvořeno	první použití tlačítka "Uložit DL"	DL poprvé uložen bez odeslání	úpravy uložení odeslání zrušení tisk tisk GTL
Odeslat ke dni		položka "Datum expedice" v DL	DL bude odeslán v uvedený den	
Předáno ke zpracování	Předáno	použití tlačítka "Odeslat DL"	DL byl předán ke zpracování a odeslání	zrušení tisk tisk GTL
Zpracováno	Předáno k odeslání	automaticky při zpracování v den data expedice na DL	DL převeden na standardní EDI zprávu podle data expedice (dnešní a starší okamžitě). Standardní EDI zpráva bude odeslána do ŠA	tisk tisk GTL
Zpracováno	Chyba	automaticky při zpracování v den data expedice na DL	chyba při převádění DL na EDI zprávu standardní EDI zpráva nebude odeslána do ŠA	tisk tisk GTL

2. Označte požadovaný $DL \rightarrow klikněte na řádek s DL.$

WebEDI

3. Klikněte na tlačítko **Detail**.

ŠKODA

🏦 Domů 🗅 Soubor 👻 🕕 Protokoly 🗱 Správa 🔻 📍 Nápověda 👻 🗶 Odhlásit

						Dodací list	t - de	etail								
Status	Votvoženo															
Dodavatel	22222/0 - 22222,	Nejake mesto, Nej	aka ulice, 11111111, Č	esko												
Odběratel	3P - CKD Mladá B	oleslav														
Adresa složiště	V. Klementa 869; Boleslav;CZ	;;29360;Mlada	Místo dodání	Místo dodání TBX				Kód sl	ožiště	10	3P4		Závod	ЗP		Puční editace
Č. objednávky	000055		Č. dodacího listu *	20185274				Pož. te dodán	ermín í	20	18.06.2	7	Datum expedice *	2018.	06.08	štítků
Dopravce *	DOPRAVCE		Kód přepravy *	05 Náklad	ní auto	(dodavatel)	-	SPZ *		SF	z		SPZ přívěsu			
Brutto	2054		Jméno *	Jan Šimek	:			Zakáz dodav	ka atele				Expedice - útvar			
Netto	1680		E-mail *	ian.simekt	©teledir	n.cz		Telefo	n *	ТЕ	LEFON		Fax			
0 860 353 B X B	REGENSCHI	RM				216.0 ••••••••••••••••••••••••••••••••••••			.00.0			51		000000		2018.06.06
20čet * 1	Tvo *	0001841	Vratnost Ne	Čtítek 112	28821	0	Mal		Brutto	463	Netto	420	Hmotport/obal	12		
	170	00011AL	tradiose ne i		20021	TILLOULI	- Tan	,	Diaco	405	Hetto	420	ninocriosty obdi	10		
				■I									<u> </u>	` ×		
Počet *	10	Тур *	0001SCH V	ratnost Ne	▼ 3	Štítek	11	1228822	11228	831 M	Ialý 🗖	· H	imotnost/obal 3			
Číslo dílu *	lo dlu * 3V0 860 353 B XTB ▼ Množství * 10 Celkem 100 Hmotnost/zboží 4.2															
pět 🎏 Přidat O 🕤 Přidat I 🗘 Hmotnost 🕒 Rozepsat palety 🍵 Smazat 📑 Uložit 🗇 Odeslat 斗 Tisk VDA4939 🛷 Štítek GTL																

22222 / nettlcz

<u>Odstranění DL</u> \rightarrow klikněte na tlačítko Smazat

Po potvrzení dotazu bude DL natrvalo smazán ze seznamu DL. Pozor! Oprávnění smazat DL má pouze administrátor skupiny. Je možno smazat pouze DL, který má status "Vytvořeno".

4.2.2 Vytvoření nového dodacího listu

Vytvoření dodacího listu zahrnuje několik funkcí:

- Vlastní vytvoření DL a jeho uložení do databáze pro další zpracování nebo přehledy.
- Vytvoření EDI zprávy ve standardu požadovaném Škodou Auto a její odeslání do ŠA. Odeslání se řídí datem expedice, které je uvedeno v hlavičce DL.
- Tisk DL podle standardu VDA 4939.
- Tisk štítků GTL podle standardu Odette GTL.

Dodací list se vždy vytváří na základě vybraného termínu dodání vybrané odvolávky, z níž jsou do DL převzata všechna kmenová data o zákazníkovi (Škoda) a odvolávaném materiálu (č. dílu, balení, atd.). Údaje, které může vkládat dodavatel, se týkají identifikace dodavatele, dodávaného množství a obalů.

- 1. Vyberte Soubor > Dodací listy > Nový dodací list.
- 2. Vyberte požadované č. dílu nebo termín dodání.

🕙 ŠKODA		WebEDI
🏦 Domů 🗅 Soubor 🔻 🕕 Protokoly 🗰 Spra	áva 🔻 📍 Nápověda 🔻 🗧	× Odhlásit
		Výběr odvolávky pro nový dodací list
Skupina: 22222 💌 Číslo dílu:	Vyber Vyber N 910 177 01 1Z0 010 748 J 1Z0 010 748 P 3V0 010 000 AT 3V0 860 353 B XTB 3V0 860 353 B 9B9 3V1 863 011 HQR 3V1 863 011 JHS	Termín dodání: Vyber

3. Označte odvolávku, k níž bude vytvořen nový DL \rightarrow klikněte na řádek s odvolávkou.

ŠKODA	WebEDI				22222 / net	ticz
🟦 Domů 🕒 Soubor 🔻 🕕 Protokoly 🕴	Správa 🔻 📍 Nápověda 🔻 🗶 Odhlásit					
		1	výběr odvolávky pro nový dodací list			
Skupina: 22222 × Číslo	dílu: 120 010 748 P 💌 Te	rmín dodání: Vyber 🔻				the Reset
Filtr:			Odvolávky			
			14 <4 1 IN IN 20 V			
Datum vystavení 🔻	Č. odvolávky 🗘	Číslo dílu 🗘	Užití dílu 🗢	Závod 🗘	Kód složiště 🗘	Č. objednávky 🗘
2018.06.04	47	1Z0 010 748 P	11	ЗT	103Z5	000055
			14 <4 1 >> >1 20 v			
P Nový dodací list						

- 4. Klikněte na tlačítko Nový dodací list.
- 5. Vyberte datum dodání, pro které vytváříte DL → klikněte na řádek s požadovaným datem.

🌒 ŠKODA

WebEDI

						Vytvoření d	odaciho l	istu z odvo	lavky					
Č. odvolávi	cy 47	Ze dne	2018.06.04											
Nahrazuje	46	Ze dne	2018.05.30											
Č. objedná	vky 000	055												
Dodavatel	22222/0	- 22222,	Nejake mesto, N	ejaka ulice, 11111111, Česko										
Odběratel	3T - CKD	Mladá E	Boleslav]				
Závod	зт		Adresa složiště	V. Klementa 869;;;29360;Mlada	Boleslav;CZ	Kód složiště	103Z5	Místo dod	ání BZ5					
Číslo dílu	1Z0 010	748 P	Název dílu	HINWEISSCHILD		Jednotka	PCE]				
Poslední dodávky Termíny Kumulace														
Č. dod	acího listu		Datum	Množství	Termín Týden			en	Množství		Celkem k dodání		Množství	Ze dne
737		20	017.02.02	1000	2018.08.06	3	32		1000		3000		2000	2017.10.27
6545		20	017.11.02	1000	2018.09.10		37		1000		4000			
1230		20	018.02.26	1000	2018.10.08	4	41		1000		5000	1		
					46 2018-47	2018			1000		6000	1		
					50 2018-51	2018			1000		7000			
					03 2019-04	2019			1000		8000			
					08 2019-09	2019			1000		9000			
Vystavil	Zahumensi	ka Zita	Kontakt 4203	326817548										
Poznámky														
Neue EFZ in	n LAB ab 0	2.11.17/	Abgrenzung											
zum Invent	ur-Stichtag	27.10.1	7											
Zpět +	Vytvořit	ļ												

6. Klikněte na tlačítko Vytvořit.

۲) ŠKODA		WebEDI								2
â D	omů 🗅 Soubor	▼ ● Protokoly Správa ▼ ? Nápov	eda 🔻 🗙 Odhlásit								
					Nový d	odac	í list				
	Status Dodavatel Odběratel Adresa	Vytvořeno 22222/0 - 22222, Nejake mesto, Nejak 3T - CKD Mladá Boleslav V. Klementa 869;;;29360;Mlada	зт	•							
	č. č.	Boleslav;CZ 000055	20185284			Pož. termín dodání	2018.08.06	Datum expedice *	2018.07.03	Nový Přidat	
	Dopravce *	avce * Kód přepravy * 05 Nákladní auto ((dodavatel)	avatel) 🗸 SPZ *			SPZ přívěsu		Ručni editace stitků	
	Brutto	0	Jméno *		Zakázka dodavat		Zakázka dodavatele		Expedice - útvar		
	Netto	0	E-mail *				Telefon *		Fax		
	Číslo dílu	٨	lázev dílu		Požado	váno	V da	dávce	Jednotka	Č. odvolávky	Datum vystavení
1Z0	010 748 P	HINWEISSCHILD			1000.0		0.0		ST	47	2018.06.04
5E0	010 000 EF	REIFENFUELLDRUCK			1000.0		0.0		ST	42	2018.06.04
5JA	010 000 BH	REIFENFUELLDRUCK			1000.0		0.0		ST	171	2018.06.05
5JA	010 000 BJ	REIFENFUELLDRUCK			1000.0		0.0		ST	190	2018.06.05
565	010 000 AG	REIFENFUELLDRUCK			1000.0		0.0		ST	38	2018.06.04
6V0	010 008	KLIMAANLAGE			0.0		0.0		ST	70	2018.06.05
Dod	lávka je prázdna	á 									
Zpé	ět 🛛 🐖 Přidat	0 Přidat I 🖟 Hmotnost 🕅 🕤	Rozepsat palety	🗑 Smazat 🛛 🖥 Ul	ožit 🕽 🕈 Odes	lat	↓ Tisk VDA4939	🛷 Štítek G	ть		

Zobrazí se návrh DL se všemi č. dílů, které mají požadované datum dodání. DL je možno vytvořit pouze pro konkrétní datum, ne pro interval.

7. Označte typ dodacího listu **Nový** a vyplňte všechny požadované údaje hlavičky DL.

Datum expedice	nabízené datum změňte tak, aby odpovídalo skutečnému datu expedování dodávky do ŠA
Jméno	jméno kontaktní osoby dodavatele
Expedice - útvar	interní označení útvaru dodavatele
Kód přepravy	rozklikněte a ze seznamu vyberte příslušný kód přepravy

22

05 Nákladní auto (dodavatel) 🗸 🗸
Vyber 01 Nákladní auto (subdodavatel)
02 Nákladní auto zákazníka
03 Nákladní doprava
04 Nákladní auto železnic
05 Nákladní auto (dodavatel) 🔘 🍋
06 Bahn Fracht
07 BahnExpress
08 Železniční vůz
09 Pošta
10 Letecká přeprava
11 Námořní přeprava
20 Soukromá balíková služba

Neznáte-li v době vytváření DL některou hodnotu v povinných polích (dopravce, SPZ, atd.), můžete vyplnit nějaký zástupný znak (nejlépe pomlčku "-"), který později nahradíte hodnotou podle skutečnosti.

Číslo DL a datum expedice musí být vždy vyplněno správnou hodnotou. Duplicitní číslo DL je oznámeno varováním → klikněte na OK a aplikace se vrátí na vyplňovaný formulář.

Údaje v nezvýrazněných polích nelze měnit, jsou automaticky převzaty ze zvolené odvolávky.

8. Klikněte na tlačítko Přidat O nebo Přidat I.

Význam tlačítek:

Přidat O = nakládat na paletu

Přidat I = nakládat přímo do KLT, které neleží na paletě

V případě, že jste nevyplnili některé z povinných polí, DL se nevytvoří a zobrazí se chybové hlášení.

				Deader of 11-1	انعلماه					
				Dodaci list -	detall					
Status	Vytvořeno									
Dodavatel	22222/0 - 22222, Nejake mesto, Neja	aka ulice, 11111111, Č	esko							
Odběratel	3T - CKD Mladá Boleslav									
Adresa složiště	V. Klementa 869;;;29360;Mlada Boleslav;CZ	Místo dodání	BZ5	1032	5	Závod	зт	Nový Přidat		
Č. objednávky	000055		Pož. termín dodání	2018.	08.06	Datum expedice *	2018.07.09	D. X-1 - Ja X01.8		
Dopravce * DHL Kód přepravy * 05 Nákla			05 Nákladní auto	Nákladní auto (dodavatel) 🛛 🗸		* ABC 1234		SPZ přívěsu		Ruchi editace stitku
Brutto	0	Jméno *	Novák		Zakázka dodavatele			Expedice - útvar	XYZ	
Netto	0	E-mail *	novak@testovaci	.eu	Telefon *			Fax		
Číslo dílu		Název dílu		Požadován	0	V dodávce		Jednotka	Č. odvolá	vky Datum vystave
010 748 P	HINWEISSCHILD			1000.0	0.0		ST		47	2018.06.04
010 000 EF	REIFENFUELLDRUCK			1000.0	0.0		ST	r	42	2018.06.04
010 000 BH	REIFENFUELLDRUCK			1000.0	0.0		ST	Ē.	171	2018.06.05
010 000 BJ	REIFENFUELLDRUCK			1000.0	0.0		ST	r	190	2018.06.05
010 000 AG	REIFENFUELLDRUCK		1000.0	0.0		ST	r	38	2018.06.04	
010 008	KLIMAANLAGE			0.0	0.0		ST	r	70	2018.06.05

Nevyplněná nebo chybně vyplněná pole jsou zvýrazněna růžově.

9. Doplňte nebo opravte patřičné údaje → klikněte znovu na tlačítko Přidat O nebo Přidat I

🛞 ŠKODA	4
---------	---

WebEDI

22222 / nettlcz

✿ Domů 🗅 Soubor ▼ ① Protokoly Správa ▼ ? Nápověda ▼ × Odhlásit

					Dodací list - d	letai	il							
	Status	Vytvořeno												
	Dodavatel	22222/0 - 22222, Nejake mesto, N	ejaka ulice, 11111111, Čes	ko										
	Odběratel	3T - CKD Mladá Boleslav												
	Adresa složiště	V. Klementa 869;;;29360;Mlada Boleslav;CZ	Místo dodání	BZ5		к	(ód složiště	103Z5	Závod		ЗТ		Puční editace	
	Č. objednávky	000055	Č. dodacího listu *	20185287		P d	Pož. termín Iodání	2018.09.	LO	Datum expedice *	2018.07.16		štítků	
	Dopravce *	DHL	Kód přepravy *	05 Nákladní au	to (dodavatel) 💌	s	SPZ *	ABC 123	4	SPZ přívěsu				
	Brutto	285	Jméno *	Nettl		Z d	Zakázka lodavatele			Expedice - útvar	XYZ-1			
	Netto	250	E-mail *	nettl@testovaci	i.eu	т	elefon *	1234567	89	Fax				
	Číslo dílu		Název dílu		Požadováno		V dodáv	/ce		Jednotka	Č. odvolávky	/	Datum vystav	vení
17	ZO 010 748 P	HINWEISSCHILD			1000.0		0.0		ST		47		2018.06.04	
58	E0 010 000 ED	REIFENFUELLDRUCK			1000.0		0.0		ST		42		2018.06.04	
56	E0 010 000 EG	REIFENFUELLDRUCK			1000.0		0.0		ST		43		2018.06.04	
58	E0 010 000 EH	REIFENFUELLDRUCK			1000.0		0.0		ST		31		2018.06.04	
53	A 010 000 BH	REIFENFUELLDRUCK			0.0		0.0		ST		171		2018.06.05	
53	A 010 000 BJ	REIFENFUELLDRUCK			1000.0		0.0		ST		190		2018.06.05	
6\	/0 010 008	KLIMAANLAGE			3000.0		0.0		ST		70		2018.06.05	
D	odávka je prázdná													
Z	pět 🛛 🐖 Přidat (D _{Ik} 🔁 Přidat I 🛛 🚇 Hmotnost	🕆 Rozepsat palety 🗊	Smazat 🛛 🖶 U	ožit 🧷 Odeslat	41	Tisk VDA4939	🛷 Štítek G	TL					
		6												

Zobrazí se dodací list se všemi čísly dílů, které odpovídají vybranému termínu dodávky a základním datům vybrané odvolávky. Nejsou-li zobrazeny obaly, nebyly ani v odvolávce a musíte je proto doplnit.

 Doplňte obaly (je-li třeba) → klikněte na příslušnou ikonu představující zvolený druh obalu. Obaly se doplňují podle předepsaného balicího předpisu.

Legenda:

Ikona	Popis	Zkratka	VDA4913
2/	Obal na nejvyšší úrovni – vnější obal / outer (paleta,)	0	М
27	Obal na nejnižší úrovni – vnitřní obal / inner (obal, který je v přímém kontaktu s díly – KLT, krabice,)	I	S
***	Obal na meziúrovni – intermediate / copack / Beipack (obal, který leží na paletě a obsahuje další obaly, které teprve obsahují díly)	т	G
• /	Pomocný obal – auxilliary (víko, proložka, prázdné KLT pro vyrovnání)	А	
×	Odstranění obalu		
ATA	Hmotnost / Zadání váhy		

	/// o	3 1 2 2
Počet * 1 Typ * Vratnost	Ne 🗹 Štitek 84248628 84248628 Malý 🗹 Brutto Netto Himotnost/obal	1
	lkony pro naložení dalšího obalu na obal uvedený na této řádce uprostřed	
🎾 Přidat O 🔚 Přidat I 🔤		
↑	ikony pro doplnění dalšího volného obalu, . tedy obalu na nejvyšší úrovni. Může to být například další paleta, na níž budeme nakládat, nebo volné ložené KLT, jež není na paletě, kterou už vyplňujeme.	

Další postup podle příkladu: náklad je na paletě, na níž je 5 beden

10a. Vložte počet a tyb obalů.

Poznámka: Pokud není balení zobrazeno, vložte obal na nejvyšší úrovni, který potřebujete \rightarrow klikněte na tlačítko **Přidat O** nebo **Přidat I**, pak vložte počet a tyb obalů.

Číslo dílu	Název dílu	Požadováno	V dodávce	Jednotka	Č. odvolávky	Datum vystavení
1Z0 010 748 P	HINWEISSCHILD	1000.0	0.0	ST	47	2018.06.04
5E0 010 000 ED	REIFENFUELLDRUCK	1000.0	0.0	ST	42	2018.06.04
5E0 010 000 EG	REIFENFUELLDRUCK	1000.0	0.0	ST	43	2018.06.04
5E0 010 000 EH	REIFENFUELLDRUCK	1000.0	0.0	ST	31	2018.06.04
5JA 010 000 BH	REIFENFUELLDRUCK	0.0	0.0	ST	171	2018.06.05
5JA 010 000 BJ	REIFENFUELLDRUCK	1000.0	0.0	ST	190	2018.06.05
6V0 010 008	KLIMAANLAGE	3000.0	0.0	ST	70	2018.06.05
		o				🖀 🎜 🗲 🖊 🗙
Počet * 1	Typ * 0000PAL Vratnost Ne 💌 Štítek 11230865	5 11230865 Malý 💌	Brutto 20 Netto	0 Hmotnost/obal 20		

Zpět 🐙 Přidat O 💦 📴 Přidat I 🚇 Hmotnost 🕜 Rozepsat palety 🔋 Smazat 🕫 Uložit 🦿 Odeslat 斗 Tisk VDA4939 🛷 Štítek GTL

10b. Vložte bednu na paletu \rightarrow klikněte na modrou ikonu v řádce palety



10c. Vyberte č. dílu ze seznamu

	Vyber					o //							5 1 2 2 1
Počet *	1 1Z0 010 748 P	0000PAL	Vratnost	Ne 💌	Štítek 1	1230810 112308	10 Malý	 Brutto 	20	Netto 0	Hmotnost/ob	al 20	
	5E0 010 000 EF												
	5JA 010 000 BH												
	5JA 010 000 BJ					1							<u> </u>
Počet *	565 010 000 AG	Typ *		Vratnost	Ne 🔻	Štítek	11230811	11230811	Malý		otnost/obal	1	
	6V0 010 008	- 76											
Číslo dílu *	Vyber	Množství *	0	Celkem	0	Hmotnost/zboží							

10d. Vyplňte povinné údaje \rightarrow zde na jedné paletě je 5 beden, v jedné bedně je 200 dílů

		/ o		8 1 1
Počet 1	Typ * 0000PAL Vratnost Ne 💌 Štítek	11230810 11230810 M	alý 💌 Brutto 20 Netto 0 Hmotnost/obal 2	0
				<u> </u>
Počet * 5	Typ * 0001SCH Vratnost Ne] Štítek 11230	0811 11230815 Malý 💌 Hmotnost/obal 3	
Číslo dílu * 1Z0 010 748	Množství 200 Celkem 1000	Hmotnost/zboží		
V dodávce	Je-li zvýrazněno <mark>žlutě</mark> , pak od	esílané množstv	ví neodpovídá množství, které je	požadováno v odvolávce.
Počet	Počet obalů (beden).			
Тур	Kód nebo název obalu podle l	balicího předpis	u (nebo podle dohody).	
Vratnost	Specifikace vratný / nevratný	obal.		
Štítek	Aplikace nabízí čísla štítků a h	lídá, aby čísla b	yla unikátní. Potřebujete-li však s	samostatnou číselnou řadu,
	můžete čísla přepsat, v takov	ém případě ale	musíte případné duplicity hlídat	sami, protože elektronický
	DI (standardní EDI zpráva) ne	bude přijat do :	zpracování na straně ŠA	
	Abyste mobli pastavit vlastní	číselnou řadu	zaškrtněte zatrbávací pole "Ručn	ní editace stítků"
	velikost stitku muzete menit	podle typu bale	eni.	
Hmotnost/obal	Váha jednoho obalu v kilogra	nech.		

Hmotnost/zboží Váha jednoho dodávaného dílu v kilogramech.



10e. Při prvním zadávání čísla dílu nastavte váhy (pokud nejsou zobrazeny) → klikněte na tlačítko Hmotnost

Filtr:	Váha zboží a obalů pro dodací list	
	14 <4 1 >> >1 20	
тур 🗘	Název 🔺	Hmotnost 🗘
Obal	0000PAL	20
Obal	0001SCH	3
Zboží	1Z0 010 748 P	
Zboží	565 010 000 AG	
Zboží	5E0 010 000 EF	
Zboží	5JA 010 000 BH	
Zboží	5JA 010 000 BJ	
Zboží	6V0 010 008	
	14 <4 1 >> >1 20	
Zpět 🖉 Upravit _{ího}		

• Označte řádek s požadovanou položkou, kterou chcete upravit → klikněte na tlačítko Upravit

1Z0 010 748 P		
565 010 000 AG		
5E0 010 000 EF		
5JA 010 000 BH	Upravit záz	nam ×
5JA 010 000 BJ	Тур	Zboží
6V0 010 008	Název	1Z0 010 748 P
_	Hmotnost	0.250
_	Uložit	Storno

- Zadejte váhu → klikněte na tlačítko Uložit váha se zapíše do tabulky hmotností Hodnota "0" může být zadána, pole je pak v takovém případě zvýrazněno žlutě. Mezery nesmí být vyplněny. Stávající váhy je možno změnit, změna se projeví v právě vytvářeném DL a ve všech následujících. V předchozích DL zůstávají uloženy původní hodnoty.
- Klikněte na tlačítko Zpět váha je vložena do DL

								/ o									** **
Po	čet *	1 Т	yp *	0000PAL	Vratnost	Ne 💌	Štítek 1	1230810 112308	10 Malý	▼ Brutte	20	Netto	0	Hmotnost/obal	20]	
								_	t								<u> </u>
Po	čet *	5		Typ *	0001SCH	Vratnost	Ne 🔻	Štítek	11230811	11230815	Malý	-	Hmotn	iost/obal 3			
Čí	slo dílu *	1Z0 010 748 P	•	Množství *	200	Celkem	1000	Hmotnost/zboží	0.250								

POZOR!

Při nakládání KLT na paletu dávejte pozor, abyste je nakládali opravdu na tuto paletu, a nikoliv jako samostatné obaly.

Založí prázdnou paletu.	
/// o	5 19 1
Počet * 1 Typ * 0001PAL Vratnost Ne 🖂 Štitek 11230839 11230839 Malý 💟 Brutto 13 Netto 0 Hmotnost/obal 13	
Následné 🛛 🎦 Přidat I 👔 založí nové KLT jako samostatné, neležící na paletě.	
	₩ ₩ •
Počet * 1 Typ * 0001PAL Vratnost Ne StRek 11230839 11230839 Małý v Brutto 13 Netto 0 Hmotnosť/obal 13	₩ ₩ •
Počet * 1 Typ * 0001PAL Vratnost Ne StRek 11230839 Małý ⊡ Brutto 13 Netto 0 Hmotnost/obal 13	****/× ^ •X
Počet * 1 Typ * 0001PAL Vratnost Ne Štřek 11230839 Malý v Brutto 13 Netto 0 Hmotnosť/obal 13 I Počet * 1 Typ * 0001SCH Vratnost Ne v Štřtek 11230840 11230840 Malý v Hmotnosť/obal 3	*****/× ^ • •

Tato situace je indikována žlutým podbarvením palety. Pro naložení KLT na paletu použijte modrou ikonu v řádce palety.

	o	🖼 🎫 🔨 🔨 🗡 🗙
Počet * 3 Typ * 0001PAL	Vratnost Ne 🗸 Štitek 11230839 11230841 Malý 🗸 Brutto 13 Netto 0 Hmotnost/obal 13	
Počet * 1 Typ *	Vratnost Ne 🗸 Štěk 11230842 11230844 Malý 🗸 Hmotnost/obal	
Číslo dílu * Vyber 🖂 Množství *	0 Celkem 0 Hmotnost/zboží	

						3 1					
Počet *	1	Тур *	0001SCH	Vratnost	Ne 🖂	Štitek	11230845	11230845	Malý 🗸	Hmotnost/obal	3
Číslo dílu *	3V0 860 353 B XTB 😾	Množství *	10	Celkem	10	Hmotnost/zboží	4.2				

11. Uložte DL \rightarrow klikněte na tlačítko **Uložit**

Počet * 1 Typ * 0000PAL Vratnost Ne Štitek 11230810 11230810 Malý Brutto 20 Netto 0 Hmotnost/obal 20	
□ _I	<u> </u>
Počet * 5 Typ * 0001SCH Vratnost Ne Štitek 11230811 11230815 Malý Hmotnost/obal 3	
Číslo dílu * 1Z0 010 748 P 🗨 Množství * 200 Celkem 1000 Hmotnosť/zboží 0.250	

Zpět 🕅 Přídat O 📴 Přídat I 🚑 Hmotnost 🕜 Rozepsat palety 💿 Smazat 🕞 Uložit_í 🖉 Odeslat 🖡 Tisk VDA4939 🛷 Štítek GTL

Dosud vyplněná data dodacího listu jsou uložena do databáze. Součástí ukládání je kontrola správnosti a vyplnění povinných polí.

Takto uložený DL:

- je možno dále přímo doplnit o další položky a znovu uložit,
- je dostupný i pro pozdější úpravy,
- <u>není</u> zařazen do seznamu DL odesílaných do ŠA prostřednictví EDI zprávy

<u>Poznámka:</u> Potřebujete-li aktuální podobu DL konzultovat s helpdeskem Teledinu, musíte ho opustit např. tlačítkem Zpět. V žádném případě nesmíte spolu s helpdeskem pracovat na stejném DL současně.

Úspěšné uložení DL je potvrzeno oznámením. Potom můžete:

- přidat další položky viz bod 10
- odeslat DL \rightarrow klikněte na tlačítko **Odeslat** viz bod 12b

- vytvořit další DL → v hlavním Menu vyberte Soubor > Dodací listy > Nový dodací list.
- vrátit se do seznamu vytvořených DL → v hlavním Menu vyberte Soubor > Dodací listy > Dodací listy seznam
- opustit aplikaci \rightarrow v hlavním Menu vyberte **Odhlásit.**

Při neúspěšném uložení se zobrazí chybové hlášení.

<u>Doporučení:</u> vytiskněte si DL a štítek GTL pro kontrolu dříve, než zvolíte "Odeslat DL". Do <u>uloženého</u> DL můžete ještě provést opravy, do <u>odeslaného</u> již žádnou změnu provést nemůžete. Dodací list vytištěný před odesláním je označen vodoznakem "INVALID".

- 12a. Přidejte další položky číslo dílu + obaly nebo další obaly + množství viz postup v bodě 10 → klikněte na tlačítko Uložit
- 12b. Odešlete vyvořený DL \rightarrow klikněte na tlačítko **Odeslat**

Funkce ukládá vyplněná data dodacího listu do databáze a odesílá DL ve formátu příslušné EDI zprávy do Škody. Odeslání DL je uskutečněno v den, který jste uvedli v hlavičce DL v položce "datum expedice". Je-li datum expedice větší než datum vytvoření DL, je DL zařazen do seznamu DL pro odeslání.

Odeslaný nebo na odeslání čekající DL:

- <u>není</u> možno upravovat nebo měnit,
- <u>není</u> možno znovu odeslat.
- 12c. Vytiskněte dodací list → klikněte na tlačítko Tisk VDA4939.
 Papírový DL podle normy VDA 4939 je striktně požadován. Jeho údaje musí být ve shodě s odesílanou EDI zprávou.

12d. Vytiskněte štítek GTL → klikněte na tlačítko Štítek GTL. GTL (Global Transport Label) štítky musí být součástí každého balení dodávaného do Škody a jeho údaje musí korespondovat s údaji na papírovém DL VDA4939 a v odeslané EDI zprávě.

Příklady práce s víky

Ukázka porovnávající naložení jednoho víka na paletu (v dodávce č. 1 je 5 palet, na každé jsou 3 bedny a na paletě je jedno víko) s naložením jednoho víka na vnitřní obal (v dodávce č 2 jsou 4 palety, na každé jsou 3 bedny, každá s jedním víkem). Tato ukázka slouží jen pro vysvětlení práce s víky. Ve skutečnosti musíte shodné palety rozepsat po jedné.

Poznámka: Do okamžiku rozepsání je počet palet podbarven žlutě

---- o 88 89 9 _/X 11230839 11230843 Velký 🔽 Brutto 582 Netto 567 Hmotnost/obal 13 Počet * Typ * 0001PAL Vratnost Ne 🗸 Štítek 5 Úrove Počet Vratn Тур Zde pokládáme jedno víko na (každou) paletu 1 LID Ne 🗸 9 / X Počet Тур * 0008SCH Vratnos Ne 🗸 Štítek 11230844 11230858 Malý 🗸 Hmotnost/obal 0.8 Číslo dílu * 3V0 860 353 B XTB 🗸 Množství * Celkem 27 Hmotnost/zboží 4.2

Dodávka č. 1: 5 palet, na každé jsou 3 bedny a jedno víko (celkem 5 palet, 15 beden a 5 vík)

Dodávka č. 2: 4 palety, na každé jsou 3 bedny, na každé bedně jedno víko (celkem 4 palety, 12 beden a 12 vík)

								,							
							// 0						9	39	_ X
Počet * 4	Ту	rp * 000)1PAL	Vratnost Ne	√ Štítek	1123083	19 11230842	Velký 🗸	Brutto 469	9 Netto 4	54 Hmotnost/o	bal 13	3		
														9	_/×
Počet *	3		Тур *	0008SCH	Vratnost	Ne 🗸	Štítek	11230843	11230854	Malý 🗸	Hmotnost/obal	0.8			
Číslo dílu *	3V0 860 353 E	в хтв 🖂	Množství *	9	Celkem	27	Hmotnost/zboží	4.2							
Úroveň	Počet * 1 LID	Тур *	Vratnost	Hmotnos	st/obal	×	<	— Zde	poklác	láme jeo	dno víko r	na (ka	aždé) 0008SCH	,	

Dodávka č. 3: 8 samostatných beden, na každé bedně 1 víko (celkem 8 beden, 8 vík)

							□I				<u> </u>
Počet *	8		Typ *	0004SCH	Vratnost	Ano 🗸	Štítek	24157998	24158005	Malý 🗸 Hmotnost/obal 1	
Číslo dílu *	PAK YCA	NS7 801 🗸	Množství *	20	Celkem	160	Hmotnost/zboží	2		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
Úroveň	Počet * 1	Typ *	Vratn Ano 🗸	ost Hme	otnost/obal	×	~		Zde p	okládáme jedno víko na (každé) 0004SC	н

Dodávka č. 4: 3 samostatné bedny, na každé 1 víko a dvě proložky (celkem 3 bedny, 3 víka a 6 proložek)



															<u> </u>	7 x
Počet *	3		Typ *	0002	SCH	Vratnost	Ano 🗸	Štítek	24157998	24158000	Malý 🗸	Hmotnost/obal	10			
Číslo dílu *	PAK YCA	NS7 801 🗸	Množství *	20		Celkem	60	Hmotnost/zboží	2							
Úroveň	Počet *	Typ *	Vrat	nost	Hmot	tnost/obal										
A	1	LID	Ano 🗸]	2		×	←	2	Zde pok	ládáme	jedno víko	o na	(každé) 0002SCH 🛛 🗕		
A	2	REGLET	Ano 🗸]	1		×	←	a	vkládán	ne dvě p	oroložky d	o (k	aždého) 0002SCH 🛛 –		

4.2.3 Připojení položky na DL

Připojit položku na DL je možno pouze:

- na aktuálně otevřeném DL na obrazovce viz 4.2.1 bod 12a.
- k DL, který je uložen, ale nebyl dosud odeslán
- k DL se shodným č. objednávky, určením a složištěm
- 1. Vyberte Soubor > Dodací listy > Nový dodací list.
- Vyberte požadované č. dílu nebo termín dodání.
 Označte odvolávku, z níž budete na již vytvořený.
- 3. Označte odvolávku, z níž budete na již vytvořený DL přidávat položky → klikněte na řádek s odvolávkou.
- 4. Klikněte na tlačítko **Nový dodací list**.

- 5. Vyberte datum dodání, pro které doplňujete DL \rightarrow klikněte na tlačítko **Vytvořit**.
- 6. Označte typ dodacího listu **Přidat**
- 7. Vyberte č. DL, na který budete přidávat položky.

				Dodasí	liet	listab				
				Douaci	iist - t	uetan				
Status	Vytvořeno									
Dodavatel	22222/0 - 22222, Nejake mesto, Neja	aka ulice, 11111111, Č								
Odběratel	3T - CKD Mladá Boleslav									
Adresa složiště	V. Klementa 869;;;29360;Mlada Boleslav;CZ	Místo dodání	BZ5			Kód složiště	103Z5	Závod	ЗT	Nový Přidat
č. objednávky	000055	Č. dodacího listu *	Vyber 💌)		Pož. termín dodání	2018.08.06	Datum expedice *	2018.07.16	Dužní oditaca čtítků
Dopravce *		Kód přepravy *	Vyber	dodavatel)	-	SPZ *		SPZ přívěsu		Ruchi Guidee Stirku
Brutto	0	Jméno *	20185279			Zakázka dodavatele		Expedice - útvar		
Vetto	0	E-mail *	20185282 20185285			Telefon *		Fax		
			20185287 (h)							
Číslo dílu		Název dílu	23608	Požad	ováno	V do	odávce	Jednotka	Č. odvolávky	Datum vysta
010 748 P	HINWEISSCHILD			1000.0		0.0		ST	47	2018.06.04
010 000 EF	REIFENFUELLDRUCK			1000.0		0.0		ST	42	2018.06.04
010 000 BH	REIFENFUELLDRUCK			1000.0		0.0		ST	171	2018.06.05
010 000 BJ	REIFENFUELLDRUCK			1000.0		0.0		ST	190	2018.06.05
010 000 AG	REIFENFUELLDRUCK			1000.0		0.0		ST	38	2018.06.04
010 008	KLIMAANLAGE			0.0		0.0		ST	70	2018.06.05

8. Přidejte další položky – číslo dílu + obaly nebo další obaly + množství – viz postup v 4.2.1 bod 10.

🖲 ŠKODA	A				WebE	DI													2222	2 / nettlcz	
🏦 Domů 🗅 Soubo	r • 🕕	Protokoly 🔅		? Náp	ověda 🔻 🔹	< Odhlásit															
složiště	Bole	slav;CZ			MISC	uuuani	DZD				KOU :	noziste		10323		Zavou	31			Puční editace	
Č. objednávky	0000)55			Č. do listu	odacího *	2018	35287			Pož. dodá	termín ní	2	2018.09.1	0	Datum expedice *	2	018.07.16		štítků	
Dopravce *	DHL				Kód	přepravy *	05 N	ákladní auto	(dodavatel)	•	SPZ	*		ABC 1234	4	SPZ přívěsu					
Brutto	285				Jmér	י *	Nettl				Zaká doda	zka vatele				Expedice - útvar	×	YZ-1			
Netto	Netto 250 E-mail * nettl@tes										Telef	on *		12345678	89	Fax					
Š(1 17			N. 6 17				5 × 1	,			14					ě i Ki					
LISIO dilu 170.010.748 P		HINWEICCO			Nazev dilu				Pozado	vano		1000.0	odavce		CT	Jednotka	47	C. odvolavky	/	Datum Vysta	iveni
5E0 010 000 ED		RETEENELIEI							1000.0			0.0			ST		47			2018.05.04	
5E0 010 000 EG		REIFENEUEI	LDRUCK						1000.0			0.0			ST		43			2018.05.04	
5E0 010 000 EH		REIFENFUEL	LDRUCK						1000.0			0.0			ST		31			2018.06.04	
5JA 010 000 BH		REIFENFUEL	LDRUCK						0.0			0.0			ST		17	1		2018.06.05	
5JA 010 000 BJ		REIFENFUEL	LDRUCK						1000.0			0.0			ST		19	0		2018.06.05	
6V0 010 008 KLIMAANLAGE									3000.0			0.0			ST		70			2018.06.05	
<i>μ</i>																				89 🖬 🔨	/X]
Počet * 1	Počet * 1 Typ * 0000PAL Vratnost Ne 💌 Šti									Maly	ý 🔻	Brutto	285	Netto	250	Hmotnost/obal	20				

					-1					2	_/ ^
Počet * 5	5	Typ *	0001SCH	Vratnost	Ne 💌	Štítek	11230872	11230876	Malý 💌	Hmotnost/obal 3]
Číslo dílu * 17	1Z0 010 748 P 💌	Množství *	200.000	Celkem	1000.000	Hmotnost/zboží	0.250				_

Zpět 🐙 Přidat O Přidat I 🚇 Hmotnost 🕜 Rozepsat palety 📑 Smazat 📑 Uložit 🦿 Odeslat 🗍 🕂 Tisk VDA4939 🛷 Štítek GTL

9. Uložte DL \rightarrow klikněte na tlačítko **Uložit**

```
Možné činnosti po uložení DL – viz 4.2.1 body 11 – 12.
```

4.2.4 Tisk dodacích listů a GTL

Vyberte požadovaný DL ze seznamu DL – viz kapitola 4.2.1.

Tisk DL → klikněte na tlačítko Tisk VDA4939

Vytvoří se DL ve formátu pdf podle standardu VDA 4939. Dokument je možno vytisknout nebo uložit na lokální PC a vytisknout později.

Dodací list vytištěný před odesláním je označen vodoznakem"INVALID".

<u>Tisk GTL</u> \rightarrow klikněte na tlačítko **Štítek GTL**

Vytvoří se všechny štítky, které patří k DL, ve formátu pdf podle standardu Odette GTL. Velikosti a čísla štítků odpovídají údajům na DL a v EDI zprávě. Štítky je možno vytisknout nebo uložit na lokální PC a vytisknout později.

5. Protokoly

Prostřednictvím funkce **Protokoly** má administrátor možnost sledovat historii provozu všech uživatelů – přihlášení, odhlášení, vytvoření, smazání uživatele, chybové zprávy atd.

ŠKODA		WebEDI			22222	/ netticz									
🏦 Domů 🗅 Soubor 🔻 🚺	Protokoly 🏶 Správa 🔻 ? Ná	pověda 🔻 🗙 Odhlásit													
Filtr: Úroveň: IN	FO		Protokol událostí												
	14 <4 1 >> >1 20														
Čas 🔻	Skupina 🗘	Uživatel 🗢	Modul 🗘	Úroveň ≎	Zpráva 🗘	Skupina přihl.uživatele \$	Přihl.uživatel								
2018.06.18 16:25:25	22222	nettlcz	cz.teledin.webedi.app.secu.VerifyLogin.login	INFO	Successful login for user: "22222 / nettlcz"	22222	nettlcz								
2018.06.18 15:59:07	22222	netticz	cz.teledin.webedi.app.secu.VerifyLogin.login	INFO	Successful login for user: "22222 / nettlcz"	22222	netticz								
2018.06.18 14:16:20	22222	netticz	cz.teledin.webedi.app.secu.VerifyLogin.login	INFO	Successful login for user: "22222 / nettlcz"	22222	netticz								
2018.06.13 11:51:36	22222	nettlcz	cz.teledin.webedi.app.secu.VerifyLogin.login	INFO	Successful login for user: "22222 / nettlcz"	22222	nettlcz								
			II << 1 >> >I 20 -												
P Detail															

Detailní informace zaznamenané transakce – vyberte řádek a klikněte na tlačítko Detail.

6. Správa

Prostřednictvím funkce Správa je možné spravovat uživatelské účty v rozsahu podle přiděleného oprávnění.

Podle přiřazené role může uživatel sám sobě nebo jinému uživateli nastavovat jednotlivé údaje (jazyková verze, heslo, kontakty, role apod.). Kontaktní údaje je nutno udržovat stále aktuální, neboť jsou používány aplikací při zasílání e-mailů, případně správcem aplikace pro kontaktování uživatele. Do položky e-mail lze zadat i více než jeden kontakt. V takovém případě kontakty oddělte čárkou.

Uživatelská oprávnění

Správce koncových uživatelů - Administrátor

Administrátora s oprávněním "USER_ADMIN" zakládá správce ŠA při registraci externího partnera.

Administrátor je oprávněn:

- měnit povolené údaje ve svém profilu
- zakládat nového uživatele s právem "ADVANCED_USER"
- rušit založeného uživatele
- měnit povolené údaje uživatele
- nastavit heslo uživatele pro první přístup
- prohlížet deník událostí

Postup při založení nového uživatele / zrušení / změně údajů / změně hesla

1. Vyberte Správa ▶ Uživatelé → zobrazí se přehled všech existujících uživatelů

۹Ž 🛞	KODA		We	bFakt							22222 / mn	
🗙 Domů	🗅 Soubor 🔻 🚯 Protokoly	/ 😫 Správa 🕯	 ? Nápověda * 	× Odhlásit								
Filtr:						Užival	elé					
						1	20 💌					
Skupina	Název firmy 🌣	Aktivní O	Typ skupiny \$	Uživatel 🗘	Jméno ≎	Aktivní O	Role 0	Jazyk O	Počet neúsp. přihl. 0	Aktuální přihlášení ¢	Poslední přihlášení ≎	Poslední neúspěšné přihlášení ≎
22222	testovaci	Ano	SUPPLIER	bradova	Monika Bradová	Ano	ADVANCED_USER	cz	0	2014.01.13 14:41		
22222	testovaci	Ano	SUPPLIER	mn	mn	Ano	SUPPLIER_ADMIN	cz	0	2014.10.20 12:10	2014.10.20 10:59	
						1 -	20 💌					
+ Vytvo	Fit P Detail 🛛 🖉 Up	ravit 🛛 🗡 P	řidělené 🗎 🔋 Si	mazat 🗍 🛙 Heslo								

Založení nového uživatele

2. Klikněte na tlačítko Vytvořit

Vytvořit nový záznam	
Skupina: *	Vyber 💌
Uživatelské jméno: *	
Jméno: *	
Heslo: *	
Heslo - potvrzení *	
E-mail:	
Aktivní: *	Ano 🔻
Jazyk: *	Česky
Role: *	Vyber 💌
Poznámka:	
Uložit Storno	

- 3. Vyplňte údaje v povinných polích, zvolte jazyk aplikace a oprávnění uživatele
- 4. Zatrhněte pole Aktivní
- 5. Klikněte na tlačítko Uložit
- uživatel uživatelské jméno pro přihlašování (User ID)
- jméno jméno uživatele
- E-mail email uživatele, na který budou odesílána oznámení z aplikace (může být více adres)
- Aktivní povolení / zákaz (dočasný) přístupu
- Jazyk jazyková mutace aplikace CZ, EN, DE, RU
- Role přidělené oprávnění (doporučeno nechat přednastavenou hodnotu)

Zrušení uživatele

- 3. Vyberte uživatele
- 4. Klikněte na tlačítko Smazat

Změna nastavení uživatele

- 3. Vyberte uživatele
- 4. Klikněte na tlačítko Upravit.
- 5. Upravte šedě zvýrazněné údaje a uložte změny.

Jživatelské jméno:	netti
Jméno: *	MN
Jazyk:	Česky
Počet neúspěšných přihlášení:	0
Aktuální přihlášení:	14.03.2015 12:10:20
Poslední přihlášení:	14.03.2015 12:07:51
Poslední neúspěšné přihlášení:	18.10.2012 08:09:58
E-mail:	michal.nettl@teledin.cz
Aktivní:	1
Poznámka:	
Skupina:	22222 - testovaci
Role: *	SUPPLIER_ADMIN

Změna hesla

Každý uživatel má právo změnit vlastní heslo. Změna se provádí v obrazovce Heslo.

- 3. Vyberte uživatele
- 4. Klikněte na tlačítko **Heslo**
- 5. Zadejte staré heslo
- 6. Zadejte nové heslo, potvrďte jej a uložte.

Heslo	×
Uživatelské jméno:	nettl
Jméno:	MN
Heslo přihlášeného uživatele: *	[
Heslo: *	
Heslo - potvrzení *	
Uložit Storno	

Koncový uživatel

Uživatele s oprávněním "ADVANCED_USER" zakládá Administrátor Vaší společnosti.

Uživatel je oprávněn:

- měnit povolené údaje ve svém profilu
- změnit své heslo

7. Odhlášení z aplikace

Po ukončení práce s aplikací je třeba, aby se uživatel odhlásil.

Vlastní odhlášení – v menu vyberte Odhlásit.

Automatické odhlášení – z aplikace budete automaticky odhlášeni při nečinnosti přesahující 20 minut. Při pokusu pokračovat po této době se objeví obrazovka požadující Vaše opětovné přihlášení.

8. <u>Řešení problémů</u>

Nedostupná aplikace WebEDI

V případě, že aplikace WebEDI není dostupná, kontaktujte HelpDesk Teledin - technická podpora aplikace WebEDI:

tel: +420 326 837 921 mail: <u>webedi@teledin.cz</u>

Problém s přihlášením nebo s prací v aplikaci

Obraťte se na svého IT partnera ve Vaší firmě, který Vám přidělil oprávnění do aplikace WebEDI.

Problém s datovým obsahem odvolávek

Kontaktujte své partnery z oddělení dispozic ŠA, kteří odvolávky vystavují.

Výroba: Alan Fišer <u>Alan.Fiser@skoda-auto.cz</u> Náhradní díly: Miroslav Šona <u>Miroslav.Sona@skoda-auto.cz</u>

Problém s vystavováním dodacích listů

Kontaktujte HelpDesk Teledin - technická podpora aplikace WebEDI:

tel: +420 326 837 921 mail: <u>webedi@teledin.cz</u>

Problém s tiskem dodacích listů a GTL

Kontaktujte HelpDesk Teledin - technická podpora aplikace WebEDI:

tel: +420 326 837 921 mail: <u>webedi@teledin.cz</u>

Zapomenuté heslo

Koncový uživatel – obnovu hesla může provést administrátor Vaší společnosti zrušením a následně novým založením Vašeho uživatelského účtu.

<u>Administrátor</u> – obnovu hesla může provést pouze správce aplikace WebEDI na základě žádosti o obnovu hesla poslané emailem. Obnova hesla bude provedena pouze v případě, že jméno žadatele a jeho emailová adresa odpovídá existujícím údajům v databázi partnerů / uživatelů registrovaných v aplikaci WebEDI.

9. Příloha I – Příklady postupu při vytváření dodacích listů

Následující příklady byly vytvořeny jako návod pro vytvoření dodacích listů pro nejčastější dodávky do ŠA.

V případě nejasností při vytváření DL se obraťte na Help Desk Teledin:

tel: +420 326 837 921 mail: <u>webedi@teledin.cz</u>

Detailní popis balicích struktur najdete v dokumentech VW Group. Dokumenty můžete stáhnout v němčině nebo angličtině kliknutím na jeden z uvedených odkazů.

<u>deutsch</u> <u>English</u>

9.1. <u>Díly volně na korbě</u>

								J I						•X
Počet *	1	Тур *	0000LOS		Vratnost	Ne	v	Štitek	11230877	11230877	Malý 🔽	Hmotnost/obal	0	
Číslo dílu *	3V1 863 011 HQR 🗸	Množství *	700		Celkem	700	1	Hmotnost/zboži					1	
		,	voln	ě			nevratnj	í		nulo	vá hmotno	ost je	e povolena	

9.2. Složité balení

Zabalení dvou typů dílů, 3V1 863 011 HQR a 3V1 863 011 JHS (dále HQR a JHS) společně do bedny s tím, že pak jsou čtyři takové bedny naloženy na paletu - viz obrázek nákladu na konci tohoto příkladu.

	Vy	tvořme si	novou	i paletu, na	niž bud	eme dí	ly sklá	dat.									
								-	- / o								3 3 2 🗡 🗙
Poče	t =	1	Typ *	0001PAL	Vratnost	Ne 🖂	Štitek	11230877	11230877	Malý 🗸	Brutto	13	Netto	0	Hmotnost/obal	13	1

Na ni položme 4 "meziobaly"

								-	 0							
Počet *	1		Тур *	0001PAL	Vratnost	Ne 🔽	Štitek	11230877	11230877	Malý 🔽	Brutto	65	Netto	0	Hmotnost/obal	13
	G r _⊤															7×
Počet	• 4		Тур *	0012SCH	Vratnos	t Ne 🗸	Štite	k 1123087	8 1123088	1 Malý s	Hmot	nost/o	obal 3		1	

a do každého z nich 2 krabice

										-	 / o								딸 열	<u> </u>	X
	Počet *	1		Typ *	0001P	AL	Vratnost	Ne 🖂	Štitek	11230877	11230877	Malý 🕓	Bn	utto 105	Netto	0	Hmotnost/obal 13				
ſ									🗂 т								29	7×			
	Počet '	4		Тур *	001	12SCH	Vratnost	Ne	Śtitek	1123087	8 11230881	Malý	\sim	Hmotnost/ot	al 3						
									3 1								<u> </u>	٢			
	Poče	et *	1			Typ *	0005SC	н	Vratnost	Ne 🗸	Štitek	112	30882	11230885	Malý	\sim	Hmotnost/obal 10				
1	Čísl	o dilu *	3V1 863	011 HQR	\sim	Množství *	20		Celkem	20	Hmotnost/zb	oží									
									9 1								<u> </u>	٢			
	Poč	et *	1			Typ *	0005SC	н	Vratnost	Ne 🗸	Štítek	112	30886	11230889	Malý	\sim	Hmotnost/obal 10				
	Čisl	o dilu *	3V1 863	011 JHS	\sim	Množství *	65		Celkem	65	Hmotnost/zb	oži						_			
l																					

jednu krabici pro díl HQR, druhou pro JHS



9.3. <u>Díly jsou společně v jednom obalu VW0012</u>

								// o						88 89 2	_/×
Počet *	1		тур *	00125	CH Vrat	nost Ne 🔍	Štítek	11230877	11230877 N	lalý 🔍 Br	utto 3 Ne	tto 0 H	motnost/obal 3		
							3 1	t					<u>•</u> _/×		
Počet ¹	•	1			Тур *	0000LO5	Vratnost	Ne 🔍	Štítek	11230878	11230878	Malý 🔍	Hmotnost/obal 0		
Číslo d	ílu *	3V1 863	011 HQF	۱. V	Množství *	20	Celkem	20	Hmotnost/zboží						
							-						o (x)	1	
													~~~		
Počet 1	•	1			Тур *	0000LOS	Vratnost	Ne 🔍	Štítek	11230879	11230879	Malý 🗸	Hmotnost/obal 0		
Číslo d	ílu *	3V1 863	011 JHS	$\sim$	Množství *	20	Celkem	20	Hmotnost/zboží						
							<b>a</b> .						• /×		
Počet 1	•	1			Тур *	0000LOS	Vratnost	Ne 🔍	Štítek	11230880	11230880	Malý 🔍	Hmotnost/obal 0		
Číslo d	ilu *	57B 863	011 G XM	v 🗸	Množství *	40	Celkem	40	Hmotnost/zboží						
							-						o x	1	
													~		
Počet 1	•	1			Тур *	0000LOS	Vratnost	Ne 🔍	Štítek	11230881	11230881	Malý 🗸	Hmotnost/obal 0		
Číslo d	ílu *	57C 863	011 H XI	MV 🔍	Množství *	40	Celkem	40	Hmotnost/zboží		]				

## 10.<u>Příloha II – Kódy obalů</u>

Kód / Code	Název / popis	Name / Beschreibung	Name / description
	PALETY	Paletten	Pallets
0000PAL	paleta 120 x 80 cm, do 15 cm výšky paleta 120 x 100 cm, do 15 cm výšky	120 x 80 cm, Flachpalette bis 15 cm Höhe 120 x 100 cm, Flachpalette bis 15 cm Höhe	120 x 80 cm, up to 15 cm height 120 x 100 cm, up to 15 cm height
0001PAL	120 x 80 cm, do 50 cm výšky	120 x 80 cm, bis 50 cm Höhe bebaut	120 x 80 cm, stacked up to 50 cm
0002PAL	120 x 80 cm, do 100 cm výšky	120 x 80 cm, bis 100 cm Höhe bebaut	120 x 80 cm, stacked up to 100 cm
0003PAL	120 x 80 cm, do 150 cm výšky	120 x 80 cm, bis 150 cm Höhe bebaut	120 x 80 cm, stacked up to 150 cm
0004PAL	120 x 80 cm, do 200 cm výšky	120 x 80 cm, bis 200 cm Höhe bebaut	120 x 80 cm, stacked up to 200 cm
0005PAL	120 x 100 cm, do 50 cm výšky	120 x 100 cm, bis 50 cm Höhe bebaut	120 x 100 cm, stacked up to 50 cm
0006PAL	120 x 100 cm, do 100 cm výšky	120 x 100 cm, bis 100 cm Höhe bebaut	120 x 100 cm, stacked up to 100 cm
0007PAL	120 x 100 cm, do 150 cm výšky	120 x 100 cm, bis 150 cm Höhe bebaut	120 x 100 cm, stacked up to 150 cm
0008PAL	120 x 100 cm, do 200 cm výšky	120 x 100 cm, bis 200 cm Höhe bebaut	120 x 100 cm, stacked up to 200 cm
	KARTONY, KRABICE, BALÍKY	Schachteln, Kisten, Pakete	Boxes, crates, packets
0001SCH	rozměry do 30 x 20 x 14 cm	Abmessung bis 30 x 20 x 14 cm	Dimensions up to 30 x 20 x 14 cm
0002SCH	rozměry do 30 x 20 x 28 cm	Abmessung bis 30 x 20 x 28 cm	Dimensions up to 30 x 20 x 28 cm
0003SCH	rozměry do 40 x 30 x 14 cm	Abmessung bis 40 x 30 x 14 cm	Dimensions up to 40 x 30 x 14 cm
0004SCH	rozměry do 40 x 30 x 28 cm	Abmessung bis 40 x 30 x 28 cm	Dimensions up to 40 x 30 x 28 cm
0005SCH	rozměry do 50 x 30 x 20 cm	Abmessung bis 50 x 30 x 20 cm	Dimensions up to 50 x 30 x 20 cm
0006SCH	rozměry do 50 x 50 x 50 cm	Abmessung bis 50 x 50 x 50 cm	Dimensions up to 50 x 50 x 50 cm
0007SCH	rozměry do 58 x 48 x 36 cm	Abmessung bis 58 x 48 x 36 cm	Dimensions up to 58 x 48 x 36 cm
0008SCH	rozměry do 60 x 40 x 14 cm	Abmessung bis 60 x 40 x 14 cm	Dimensions up to 60 x 40 x 14 cm
0009SCH	rozměry do 60 x 40 x 28 cm	Abmessung bis 60 x 40 x 28 cm	Dimensions up to 60 x 40 x 28 cm
0010SCH	rozměry do 80 x 60 x 40 cm	Abmessung bis 80 x 60 x 40 cm	Dimensions up to 80 x 60 x 40 cm
0011SCH	rozměry do 98 x 58 x 36 cm	Abmessung bis 98 x 58 x 36 cm	Dimensions up to 98 x 58 x 36 cm
0012SCH	rozměry do 100 x 60 x 73 cm	Abmessung bis 100 x 60 x 73 cm	Dimensions up to 100 x 60 x 73 cm
0013SCH	rozměry do 120 x 78 x 110 cm	Abmessung bis 120 x 78 x 110 cm	Dimensions up to 120 x 78 x 110 cm
0014SCH	rozměry do 120 x 80 x 40 cm	Abmessung bis 120 x 80 x 40 cm	Dimensions up to 120 x 80 x 40 cm
0015SCH	rozměry do 120 x 80 x 90 cm	Abmessung bis 120 x 80 x 90 cm	Dimensions up to 120 x 80 x 90 cm
0016SCH	rozměry do 120 x 100 x 90 cm	Abmessung bis 120 x 100 x 90 cm	Dimensions up to 120 x 100 x 90 cm

	OSTATNÍ BALENÍ	Sonstige Verpackungen	Other packaging
0000SON	ostatní nevratný obal, bez další specifikace	sonstige Einwegverpackung, nicht näher spezifiziert	other disposable packaging, no further details
0001SON	ostatní nevratný obal > 1 cbm, bez další specifikace	sonstige Einwegverpackung > 1 cbm, nicht näher spezifiziert	other disposable packaging > 1 mD, no further details
0002SON	ostatní nevratný obal < 1 cbm, bez další specifikace	sonstige Einwegverpackung < 1 cbm, nicht näher spezifiziert	other disposable packaging < 1 m🛛, no further details
0000BEH	jiná nádoba či obal na tekutiny, kanistr, hobok, nádrž, kontejner bez další specifikace	sonst. Flüssigkeitsbehälter, Gebinde, Kanister, Hobbock, Tank, Container, nicht näher spezifiziert	other liquid container, packing drum, can, sealed tin container (hobbock), tank, cargo container, no further details
0000FAS	sud, bez další specifikace	Fass, nicht näher spezifiziert	barrel, no further details
0000SAC	pytel, bez další specifikace	Sack, nicht näher spezifiziert	bag, sack no further details
0000BLE	plechovka, cívka, bez další specifikace	Blechpakete, Blechcoils, nicht näher spezifiziert	sheet metal packaging, sheet metal coils, no further details
0000BUN	svazek, bez další specifikace	Bunde, nicht näher spezifiziert	bunches, no further details
0000UMR	páskování, bez další specifikace	Umreifung, nicht näher spezifiziert	hoop, tightening strap, no further details
0000LOS	volně ložený materiál (nebaleno)	loses Material (unverpackt)	freely loaded (not packed)